

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN PHONG THỔ  
TỈNH LAI CHÂU**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 52/2021/HS-ST  
Ngày 27 tháng 5 năm 2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN PHONG THỔ, TỈNH LAI CHÂU**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Đỗ Thị Hạnh.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Tần Cao Sơn; Bà Trần Thị Mùi.

**- Thư ký phiên tòa:** Ông Lê Văn Tuấn - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu tham gia phiên tòa:** Ông Đặng Hồng Hạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 5 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu mở phiên tòa xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 51/2021/TLHS-ST ngày 20 tháng 4 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 51/2021/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 5 năm 2021 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Lý Thị P**; sinh năm 1967, tại: Phong Thổ, Lai Châu; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở hiện nay: Bản T, xã M, huyện P, tỉnh Lai Châu; nghề nghiệp: Làm ruộng; trình độ học vấn: Không biết chữ; dân tộc: Mông; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Lý Nhạ S, đã chết, con bà Hằng Thị C, đã chết; chồng: Vàng A V, sinh năm 1963; bị cáo có 06 con, con lớn nhất sinh năm 1985, con nhỏ nhất sinh năm 1999; tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt, tạm giữ từ ngày 07/01/2021 đến ngày 16/01/2021, hiện đang bị áp dụng biện pháp “Cấm đi khỏi nơi cư trú”, có mặt tại phiên tòa.

**- Người làm chứng:** Anh Thào A K, sinh năm 1982, địa chỉ: Bản K, xã M, huyện P, tỉnh Lai Châu, vắng mặt không có lý do.

**- Người phiên dịch cho bị cáo:** Anh Sùng A T, sinh năm 2000, địa chỉ: Tổ dân phố P, thị trấn P, huyện P, tỉnh Lai Châu, có mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng ngày 29/12/2020, tại đoạn đường bê tông thuộc bản Tả Tê, xã Mù Sang, P gặp một người đàn ông không rõ tên, tuổi, địa chỉ cụ thể và mua được của người này 01 gói Heroine, được gói ngoài bằng mảnh ni lon màu xanh với giá 450.000 đồng, mục đích P mua Heroine về để chữa bệnh cho bản thân và bán lẻ kiếm lời. Sau khi mua được Heroine, P đem về nhà, chia nhỏ ra thành 04 gói và gói lại bằng các mảnh ni lon màu xanh rồi cho 04 gói Heroine vào túi vải đeo trên người, không cho ai biết. Khoảng 18 giờ 00 phút, ngày 07/01/2021, khi P đang ở nhà thì có Thảo A K vào hỏi mua 50.000 đồng Heroine của P để sử dụng. P nhận số tiền 50.000 đồng từ K, cho vào chiếc túi P đang đeo trên người và lấy từ trong chiếc túi ra 01 gói Heroine, cầu lấy một ít đưa cho K, số Heroine còn lại P gói lại và cất giấu vào túi vải như cũ. P bán Heroine cho K xong thì P vẫn ở trong bếp nấu cơm. K mua được Heroine của P thì đi ra ngoài sử dụng hết số Heroine đã mua được rồi vào trong nhà P ngồi nói chuyện cùng con trai của P. Khoảng 18 giờ 15 phút, ngày 07/01/2021, tại nhà của Lý Thị P, tổ công tác đồn Biên phòng Đào San, Bộ đội Biên phòng tỉnh Lai Châu đã phát hiện, bắt quả tang Lý Thị P đang tàng trữ 04 gói Heroine để sử dụng làm thuốc và bán lẻ kiếm lời. Vật chứng của vụ án đã thu giữ được gồm: 04 gói chất bột màu trắng, được gói ngoài bằng các mảnh ni lon màu xanh; 01 chiếc túi vải dệt thổ cẩm có dây đeo màu đen và 01 tờ tiền Việt Nam mệnh giá 50.000 đồng.

Qua các kết quả giám định xác định: Số chất bột khô màu trắng thu giữ được của Lý Thị P là ma túy, loại Heroine có tổng khối lượng là 1,16 gam.

Tại bản Cáo trạng số: 24/CT-VKS, ngày 20/4/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu để xét xử bị cáo Lý Thị P về tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, theo quy định tại khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đã thừa nhận thực hiện hành vi phạm tội đúng như nội dung Cáo trạng và không có tranh luận với luận tội của Kiểm sát viên. Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt để sớm được trở về với gia đình.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ thực hành quyền công tố tại phiên tòa giữ nguyên Cáo trạng, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Lý Thị P phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự. Về hình phạt, áp dụng khoản 1, khoản 5 Điều 251, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Lý Thị P từ 02 (Hai) năm 02 (Hai) tháng đến 02 (Hai) năm 05 (năm) tháng tù, không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Về xử lý vật chứng: Căn cứ vào Điều 47 của Bộ luật Hình sự, Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự, tịch thu tiêu hủy toàn bộ số Heroine còn lại sau giám định, các vỏ ni lon cũ bị cáo dùng để gói Heroine, các phong bì niêm phong cũ, 01 chiếc túi vải màu đen thu giữ của bị cáo. Tịch thu sung quỹ Nhà nước số tiền 50.000 đồng là tiền bị cáo bán Heroine mà có. Về án phí: Bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội khó khăn nên đề nghị Hội đồng xét xử miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

## NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án, quá trình tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Phong Thổ, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Giai đoạn chuẩn bị xét xử và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều phù hợp với qui định của pháp luật.

[2] Về chứng cứ, hành vi mà bị cáo Lý Thị P đã thực hiện:

Lời nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai của bị cáo, lời khai của người làm chứng trong quá trình điều tra, truy tố, biên bản bắt người phạm tội quả tang, biên bản mở niêm phong xác định khối lượng và gửi đi giám định, các kết luận giám định và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Do đó, có đủ cơ sở để kết luận: Vào khoảng 18 giờ 00 phút, ngày 07/01/2021, tại nhà của Lý Thị P, ở bản Tả Tê, xã Mù Sang, huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu, Lý Thị P đã có hành vi bán trái phép Heroine cho anh Thảo A K lấy số tiền 50.000 đồng. Khoảng 18 giờ 15 phút cùng ngày 07/01/2021, tổ công tác đồn Biên phòng Đào San đã phát hiện Lý Thị P đang tàng trữ 04 gói Heroine (chất bột màu trắng), P khai số chất bột màu trắng đó là Heroine do P mua về để sử dụng cho bản thân và bán lẻ kiếm lời, số tiền 50.000 đồng là do bị cáo đã bán Heroine cho Thảo A K mà có. Tổ công tác đã tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ toàn bộ tang vật. Qua kết quả giám định xác định: Số chất bột khô màu trắng thu giữ được của Lý Thị P là ma túy, loại Heroine có tổng khối lượng là 1,16 gam.

Quá trình điều tra, người làm chứng Thảo A K thừa nhận đã mua Heroine của Lý Thị P đúng như lời khai của bị cáo. Lời khai của người làm chứng phù hợp với các chứng cứ và các tình tiết khác của vụ án.

Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, hành vi của bị cáo là rất nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy. Bị cáo nhận thức được rõ Heroine là một loại ma túy, chất gây nghiện có tác hại rất lớn và ảnh hưởng xấu đến sức khỏe con người, là một trong những nguyên nhân phát sinh tội phạm khác, ảnh hưởng xấu đến an ninh trật tự trên địa bàn; hành vi mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật, bị Nhà nước nghiêm cấm nhưng bị cáo vẫn cố ý thực hiện. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo qui định tại khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Phong Thổ truy tố bị cáo về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo qui định tại khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ.

Đối với người đàn ông đã bán Heroine cho bị cáo, quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo khai không biết rõ tên, tuổi, địa chỉ của người đó nên không đủ cơ sở để điều tra xác minh làm rõ hành vi của người đã bán trái phép Heroine cho bị cáo.

Người làm chứng Thảo A Kyvắng mặt tại phiên tòa đã có lời khai trong quá trình điều tra, sự vắng mặt của K không ảnh hưởng đến việc giải quyết vụ án nên không hoãn phiên tòa. Sau khi mua được Heroine của P thì K đã sử dụng hết, số Heroine K đã mua của P không thu giữ được nên không có cơ sở để xử lý về hành vi tàng trữ, sử dụng trái phép chất ma túy đối với K.

[3] Về tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự:

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống ở vùng có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, không biết chữ, hiểu biết pháp luật có phần hạn chế. Đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo quy định tại khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[4] Căn cứ vào tính chất, mức độ nguy hiểm do hành vi của bị cáo gây ra cho xã hội, các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự, Hội đồng xét xử xét thấy cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định đủ để cải tạo và nâng cao ý thức tôn trọng pháp luật cho bị cáo, đồng thời để góp phần răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo không có công việc ổn định, điều kiện kinh tế khó khăn nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo theo khoản 5 Điều 251 của Bộ luật hình sự.

[5] Về xử lý vật chứng: Căn cứ quy định tại Điều 47 của Bộ luật Hình sự, Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Số tiền 50.000 đồng, là tiền do bị cáo bán trái phép Heroine mà có nên cần tịch thu sung quỹ Nhà nước. 1,04 gam Heroine còn lại sau giám định là vật cấm lưu hành; các mảnh ni lon bị cáo dùng để gói Heroine; vỏ niêm phong cũ; các phong bì niêm phong vật chứng; 01 chiếc túi vải dệt thổ cẩm có dây đeo màu đen, đã qua sử dụng là đồ vật liên quan đến hành vi phạm tội nhưng không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[6] Về án phí: Bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống ở vùng có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên thuộc trường hợp được miễn nộp tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Vì các lẽ trên,

## **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; các Điều 38, 47 của Bộ luật Hình sự; các Điều 106, 135, 136, 331, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự;

Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án,

**Tuyên bố:**

**1. Bị cáo Lý Thị P** phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo khoản 1 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Lý Thị P: 02 (Hai) năm 03 (Ba) tháng tù. Bị cáo được khấu trừ thời gian tạm giữ từ ngày 07/01/2021 đến ngày 16/01/2021.

Thời hạn tù được tính từ ngày bị cáo đi chấp hành án.

**2. Xử lý vật chứng:** Tịch thu sung quỹ Nhà nước số tiền 50.000 đồng thu giữ của bị cáo. Tịch thu tiêu hủy 1,04 gam Heroine còn lại sau giám định; các mảnh ni lon cũ; vỏ niêm phong cũ; 01 chiếc túi vải dệt thổ cẩm có dây đeo màu đen, đã qua sử dụng.

*(Tình trạng vật chứng theo biên bản giao, nhận vật chứng, tài sản lập hồi 10 giờ 00 phút, ngày 26/4/2021, tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Phong Thổ, tỉnh Lai Châu).*

**3. Về án phí:** Bị cáo được miễn nộp tiền án phí hình sự sơ thẩm.

**4. Quyền kháng cáo:** Bị cáo được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án./.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh;
- Sở Tư pháp;
- VKSND huyện Phong Thổ;
- CA huyện Phong Thổ  
(CQ CSĐT, THAHS);
- THADS huyện Phong Thổ;
- Ủy ban nhân dân xã Mù Sang;
- Bị cáo;
- Lưu: HS.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Đỗ Thị Hạnh**